

2017

cl

0

30 aprile 2019

Repubblica e Cantone Ticino  
Consiglio di Stato  
Piazza Governo 6  
Casella postale 2170  
6501 Bellinzona  
telefono +41 91 814 43 20  
fax +41 91 814 44 35  
e-mail can-sc@ti.ch

Repubblica e Cantone  
Ticino

## Il Consiglio di Stato

Dipartimento federale dell'ambiente, dei  
trasporti, dell'energia e delle  
comunicazioni DATEC  
3003 Berna

e-mail: [raphael.bucher@bafu.admin.ch](mailto:raphael.bucher@bafu.admin.ch)  
(pdf e word)

### **Revisione parziale dell'ordinanza sulla riduzione delle emissioni di CO<sub>2</sub> a seguito del collegamento dei sistemi di scambio di quote di emissioni svizzero ed europeo**

Signora Consigliera federale,  
gentili signore, egregi signori,

con lettera del 25 marzo 2019 ci avete inviato una richiesta di presa di posizione in relazione alla revisione parziale dell'ordinanza sulla riduzione delle emissioni di CO<sub>2</sub>. Vi ringraziamo per l'opportunità che avete voluto riservarci per esprimere le nostre osservazioni.

Il Canton Ticino è cosciente delle sfide in ambito di politica energetica e climatica con cui siamo oggi confrontati e delle decisioni che siamo chiamati a prendere anche a livello nazionale per cercare di contenere i consumi energetici e le emissioni di CO<sub>2</sub>, garantendo nel contempo un sistema energetico duraturo e sostenibile e uno sviluppo socio-economico appropriato.

Le modifiche dell'ordinanza concernono l'adattamento della prassi, e l'armonizzazione delle terminologie in uso nelle normative UE in ambito di sistemi di scambio di quote di emissioni (SSQE), per permettere il collegamento del sistema svizzero a quello europeo.

Condividiamo e sosteniamo la presente revisione dell'ordinanza. Ampliare e sviluppare il mercato delle quote di emissione di CO<sub>2</sub> svizzero con quello europeo permette infatti di aumentare il numero di partecipanti allo scambio di quote. Le imprese svizzere potranno beneficiare del commercio europeo di quote offrendo uno scambio con pari opportunità alle imprese che vi partecipano.

Inoltre, il futuro collegamento al sistema europeo di scambio di quote di emissioni di CO<sub>2</sub>, considerato il coinvolgimento degli operatori di aeromobili che operano voli in Svizzera oppure dalla Svizzera verso lo spazio economico europeo, dovrebbe permettere di frenare la crescita delle emissioni imputabile ai voli da e per la Svizzera.

Cogliamo l'occasione per porgervi, signora Consigliera federale, gentili signore ed egregi signori, i nostri migliori saluti.

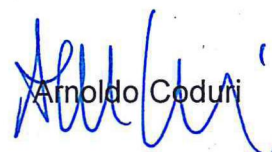
PER IL CONSIGLIO DI STATO

Il Presidente:



Christian Vitta

Il Cancelliere:



Arnoldo Coduri

Copia p. c.:

- Dipartimento del territorio (dt-dir@ti.ch)
- Dipartimento delle finanze e dell'economia (dfe-dir@ti.ch)
- Divisione dell'ambiente (dt-da@ti.ch)
- Divisione delle risorse (dfe-dr@ti.ch)
- Sezione protezione aria, acqua e suolo (dt-spaas@ti.ch)
- Ufficio dell'aria, del clima e delle energie rinnovabili (dt-spaas@ti.ch)
- Ufficio dell'energia (dfe-energia@ti.ch)
- Deputazione ticinese alle Camere federali (can-relazioniesterne@ti.ch)
- Pubblicazione in internet